

1055 **Mme CAROLINE NABOZNIAK:**

Merci.

1060 **LA PRÉSIDENTE:**

Alors, on s'arrêterait pour une quinzaine de minutes et on reprendrais avec Monsieur Watson et Madame Thomas.

1065

---

**SÉANCE SUSPENDUE QUELQUES MINUTES**

---

**REPRISE DE LA SÉANCE**

1070

**LA PRÉSIDENTE :**

1075 Merci. Alors on reprendrait les travaux. J'inviterais maintenant monsieur Watson et madame Thomas.

**Mme CARLYE WATSON :**

1080 C'est madame Watson.

**LA PRÉSIDENTE :**

1085 Je m'excuse, c'est madame Watson. C'est parce que c'est sur notre feuille. Mesdames Watson et Thomas, je m'excuse.

**Mme CARLYE WATSON :**

1090 Bonjour! Moi, je suis madame Carlye Watson et je représente deux groupes aujourd'hui qui est le Comité Action Jeunesse qui est anciennement le forum Jeunesse Centre-Ville, une concertation jeunesse qui s'est intégrée à la Table interaction de Peter-McGill en 2012 et aussi une deuxième concertation indépendante en petite enfance qui existe depuis 2013 et qui se nomme Familles Centre-Ville. Ensemble, ces deux instances de concertation représentent une vingtaine d'organisations et plus. Je parle en leur nom ce soir.

1095 De plus, on a notre agent de milieu ici, de Famille Centre-Ville, son rôle étant d'être le point de contact entre les familles et les services du quartier et qui partagera l'effet de son point de vue et aussi quelques courriels qu'elle a reçus de mamans qui n'ont pas pu déposer des mémoires.

1100 Ce que je souhaite surtout souligner ce soir dans mon intervention est la grande présence des enfants dans le territoire, de jeunes et de familles, alentour du terrain des Franciscains et la précarité d'une grande partie importante de ceux-ci et de leur isolement et de leur grand besoin pour un terrain vert extensif qui n'existe pas présentement dans le quartier.

1105 De l'automne au printemps 2013, une démarche rigoureuse de planification participative a été entreprise par les partenaires de Familles Centre-Ville, les personnes qui connaissent le mieux les réalités des familles de Peter-McGill. Cette démarche a amené une injection de plus de 800 000 \$ au centre-ville destinés aux familles et aux enfants de 0-5 ans.

1110 La première étape de cette planification a été d'élaborer des constats sur la situation des enfants, la famille et la communauté. La phrase la plus marquante de cette démarche a été : « Où sont les enfants? » Et un manque flagrant de point de rencontre naturel pour les familles.

1115 Beaucoup des familles de notre quartier souffrent d'isolement. On rencontre plusieurs enfants qui ont des difficultés dans leurs comportements sociaux, qui rencontrent des problèmes à rentrer en contact avec leurs pairs étant donné qu'ils ont très peu de contact avec des enfants autres que leurs propres frères et sœurs, s'ils en ont.

1120 Un autre constat qui a été fait au niveau de la communauté et qui revient toujours est le manque flagrant d'espaces verts en général et en particulier ceux qui sont appropriés pour les jeunes enfants et pour le sport. Ces constats sont soutenus par l'étude sur les besoins de Peter-McGill qui a été publiée par l'arrondissement Ville-Marie en 2014, qui mentionne qu'il y a peu d'infrastructures gratuites ou à prix modique, qu'il y a une absence de parc, terrain de sport, patinoire et piscine.

1125 Plus tard, quant aux besoins des familles, on souligne qu'il y a une offre limitée de parcs, d'espaces de jeux pour les enfants, un manque d'espaces verts de façon générale et l'absence de lieux de rencontre pour les familles.

1130 À la lumière de ces données, que l'arrondissement soutienne le projet de Prével semble contradictoire. Oui, des parcs ont été proposés dans le projet mais ne répondent nullement aux besoins réels des enfants, des jeunes et des familles du quartier. Selon l'article 27 de la Convention sur les droits des enfants :

1135 « *Les États parties reconnaissent le droit de tout enfant à un niveau de vie suffisant pour permettre son développement physique, mental, spirituel, moral et social.* »

Et l'article 31 :

1140 « *Les États parties reconnaissent à l'enfant le droit au repos et aux loisirs, de se livrer au jeu et à des activités récréatives propres à son âge...* »

1145 Par l'aménagement de notre territoire présentement, nous ne répondons pas à ces droits de base pour les enfants du quartier. C'est difficile à reconnaître que les familles du quartier sont si nombreuses et qu'elles sont dans le besoin parce qu'on ne les voit pas, elles sont trop souvent isolées mais les faits peuvent nous aider.

1150 Il y a plus de 2 800 familles dans le quartier et comme vous avez sûrement déjà remarqué dans le quartier, il y a une grande disparité économique entre les parties du nord et du sud du quartier, c'est-à-dire au nord de Sherbrooke et au sud de Sherbrooke. Les enfants de 0-6 ans vivant dans des conditions de faibles revenus est de 48 % dans le sud du territoire comparé à 6 % dans le nord et 30 % pour l'ensemble de Montréal.

1155 C'est ces enfants qui habitent les grandes tours résidentielles qui n'ont pas accès à des espaces verts pour jouer et courir, qui sont isolés et qui en souffrent. Présentement, il n'y a aucun espace où on peut se lancer un frisbee ou un ballon dans notre territoire.

1160 Ayant un grand espace vert accessible à pied serait littéralement une bouffée d'air frais pour les enfants et les jeunes qui habitent la partie sud du quartier. Un petit espace contemplatif ni un espace tout à l'arrière de deux immenses tours résidentielles comme proposé par Prével et l'arrondissement, ce n'est pas ces petits parcs qui vont répondre réellement aux besoins des enfants et des jeunes de notre quartier.

1165 Et vous, les commissaires, avez le pouvoir à travers vos recommandations, d'aider notre communauté à rencontrer les besoins les plus basiques de ces populations vulnérables. Quand est-ce que l'on va dire : « Assez, quant à la priorisation des condos et de l'argent au détriment du bien-être de nos enfants, nos jeunes et leurs familles. » Nous le disons aujourd'hui. Merci.

**Mme CHANTAL THOMAS :**

1170 Moi, c'est Chantal Thomas, je suis l'agente du milieu avec Famille Centre-Ville. Comme j'ai déjà noté dans le mémoire que j'ai écrit, je vois environ une centaine de familles par mois, la plupart d'entre elles sont toutes neuves à Montréal, elles ne savent pas comment se situer, elles

1175

sont à risque d'être très isolées, sauf que c'est mon job de les trouver et de les mettre en contact avec d'autres familles et les services qui sont pour eux, pour les familles.

1180

Il y en a plusieurs qui n'ont pas eu le temps d'écrire un mémoire, donc ils m'ont envoyé des courriels, ils m'ont demandé de vous les lire. Ils sont tous en anglais, je m'excuse, je n'en ai pas qui sont imprimés, désolée.

Alors la première, c'est de Priyanka Sureka

1185

*« Dear consultation, I have just come across that there is a new condo coming in the downtown, which will again add more noise, pollution and traffic. I have one child who is 2 years old and I really like the place I live because I have two parks close to my house, so I have options for taking my child for the outdoor activity, which is very important for his growth and development. So I will kindly put my request to you that please, in place of a condo, we should look for more parks and some indoor play areas for kids so they can enjoy throughout the year.»*

1190

J'ai aussi un autre petit mot de la part de Mai qui a un petit garçon de 13 mois :

1195

*« Being a mother living in downtown with no car, the thing I need the most is a place for my son, who just started walking, to run around and play other than the mall. Please make use of this land. The downtown has no shortage whatsoever of buildings, but we need parks, we need some nature.»*

Et finalement de Aya Tarek qui a une petite fille de 15 mois :

1200

*« I believe that the proposed condos project should be a playground. Because, one, downtown area needs more playgrounds for the kids in the neighbourhood; two, as a mother, seeing how my daughter benefits and enjoys and loves playing in playground areas, I would love*

1205 *for every new mother to feel the same for her child; three, there are enough condos under construction at René-Lévesque, so I believe it will give balance to the area. The tenants living in those condos would prefer seeing a playground with full energy kids rather than another building blocking the view; four, the more the kids can play outdoor, the better for the development of the child, the contact with nature, the fresh air especially, and all the winter activities available are indoors; five, I know that a playground is not as profitable as condos, but you can't compare raising up souls versus making money out of condos.»*

1210

Vous avez déjà lu mon mémoire?

**LA PRÉSIDENTE :**

1215

Oui.

**Mme CHANTAL THOMAS :**

1220

Oui. O.K. Ça va.

**LA PRÉSIDENTE :**

Ça va. Merci, Mesdames.

1225

**Mme CHANTAL THOMAS :**

Merci.

**LA PRÉSIDENTE :**

1230

Question?

**M. VIATEUR CHÉNARD, commissaire:**

1235

Dans le moment où est-ce que vous allez avec les jeunes familles ou les autres groupes que vous assistez? Quel lieu utilisez-vous pour ces gens-là?

**Mme CHANTAL THOMAS :**

1240

Moi je suis hébergée au Y des Femmes, c'est là où j'ai mon bureau, alors la plupart du temps je rencontre...

**LA PRÉSIDENTE :**

1245

Je vous invite à parler plus fort, et à la fois ici et là.

**Mme CHANTAL THOMAS :**

1250

Sorry. Alors comme je disais, j'ai mon bureau au Y des Femmes, alors c'est là où je rencontre la plupart des familles; sinon, je passe beaucoup de temps au Square Cabot. J'ai déjà, comme j'ai écrit dans mon mémoire, j'ai déjà essayé d'aller au parc Hector-Toe-Blake, malheureusement c'est très petit, donc j'ai pas trop rencontré des personnes là, bien des familles là. Oui, c'est ça.

1255

**M. VIATEUR CHÉNARD, commissaire :**

Merci.

1260

**LA PRÉSIDENTE :**

Merci beaucoup. J'inviterais maintenant monsieur Campbell.